

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Room 100,  
167 Lombard Ave.  
Winnipeg  
Manitoba  
R3B 0T6  
Bid Fax: (204) 983-0338

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Public Works and Government Services Canada -  
Western Region  
Room 100  
167 Lombard Ave.  
Winnipeg  
Manitoba  
R3B 0T6

|   |   |
|---|---|
| Title - Sujet<br>Growth Chambers  |   |
| Solicitation No. - N° de l'invitation<br>01634-150268/A   | Amendment No. - N° modif.<br>001                            |
| Client Reference No. - N° de référence du client<br>01634-150268  | Date<br>2014-12-10  |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG<br>PW-\$WPG-108-9264   |   |
| File No. - N° de dossier<br>WPG-4-37203 (108)   | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME                             |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin<br>at - à 02:00 PM<br>on - le 2015-01-07   | Time Zone<br>Fuseau horaire<br>Central Standard Time<br>CST |
| F.O.B. - F.A.B.<br>Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/> |   |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:<br>Perkins, Bill   | Buyer Id - Id de l'acheteur<br>wpg108                       |
| Telephone No. - N° de téléphone<br>(204) 983-0275 ( )   | FAX No. - N° de FAX<br>(204) 983-7796                       |
| Destination - of Goods, Services, and Construction:<br>Destination - des biens, services et construction:                                       |   |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|  |                                       |
|--|---------------------------------------|
| Delivery Required - Livraison exigée   | Delivery Offered - Livraison proposée |
| Vendor/Firm Name and Address<br>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur   |                                       |
| Telephone No. - N° de téléphone<br>Facsimile No. - N° de télécopieur   |                                       |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm<br>(type or print)<br>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/<br>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) |                                       |
| Signature  | Date                                  |

*This Solicitation amendment 001 is hereby issued to modify Solicitation No. 01634-150268/A dated 2014-11-27 as follows:*

1. Reference Table of Contents, page 1 of 12 and amend as follows:

**INSERT:** 6.12 Insurance - Specific Requirements

**INSERT:** Annex "C" - Insurance Requirements

2. Reference Part 6 - Resulting Contract Clauses, Article 6.11 SACC Manual Clauses, page 8 of 12 and amend as follows:

**DELETE:** ...G1005C Insurance (2008-05-12)...

3. Reference Part 6 - Resulting Contract Clauses, page 6 of 12 and amend as follows:

**INSERT:** 6.12 Insurance - Specific Requirements

The Contractor must comply with the insurance requirements specified in Annex "C". The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

its The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.

The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. For Canadian-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada, however, for Foreign-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer with an A.M. Best Rating no less than "A-". The Contractor must, if requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

4. Reference Part 6 - Resulting Contract Clauses, page 6 of 12 and amend as follows:

**INSERT:** Annex "C" - Insurance Requirements

1. The Contractor must obtain Commercial General Liability Insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.

2. The Commercial General Liability policy must include the following:

- (a) Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada should read as follows: Canada, as represented by Public Works and Government Services Canada.

- 
- (b) Bodily Injury and Property Damage to third parties arising out of the operations of the Contractor.
  - (c) Products and Completed Operations: Coverage for bodily injury or property damage arising out of goods or products manufactured, sold, handled, or distributed by the Contractor and/or arising out of operations that have been completed by the Contractor.
  - (d) Personal Injury: While not limited to, the coverage must include Violation of Privacy, Libel and Slander, False Arrest, Detention or Imprisonment and Defamation of Character.
  - (e) Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
  - (f) Blanket Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
  - (g) Employees and, if applicable, Volunteers must be included as Additional Insured.
  - (h) Employers' Liability (or confirmation that all employees are covered by Worker's compensation (WSIB) or similar program)
  - (i) Broad Form Property Damage including Completed Operations: Expands the Property Damage coverage to include certain losses that would otherwise be excluded by the standard care, custody or control exclusion found in a standard policy.
  - (j) Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of policy cancellation.
  - (k) If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME**